

ΕΛΛΗΝΙΚΗ



ΕΝΑ ΓΛΥΚΟ ΦΙΛΙ...

ΤΡΑΓΟΥΔΑΚΙ - TANGO

ΣΤΙΧΟΙ
ΠΩΛ ΜΕΝΕΣΤΡΕΛ
ΜΟΥΣΙΚΗ
ΕΛΕΝΗΣ ΧΑΙΡΟΠΟΥ

ΔΡΧ. jō

12

Handwritten signature

ΜΟΥΣΙΚΟΣ ΕΚΔΟΣΤΙΚΟΣ ΟΙΚΟΣ
ΣΤΕΦΑΝΟΥ ΓΑΓΓΑΝΟΥ
ΣΤΟ ΔΡΑΚΕΙΟΝ 10
ΑΘΗΝΑΙ

Απερωμένο στο Ξυθός. Λογ. και Χρ. Κ. Χαϊροπούλου.
Ε.Α.Χ. - Π. Μ.

ΕΝΑ ΓΛΥΚΟ ΦΙΛΙ

TANGO

Επίκαι Ελληνικοί και Γαλλικοί
ΠΡΩΑ ΜΕΝΕΣΤΡΕΑ.

Μουσική
ΕΛ. Κ. ΧΑΙΡΟΠΟΥΛΟΥ.



Un doux baiser d'amour... Deux lèvres de ve-lours... Ex-qui-se fleur aux blanches ta-les...

"Ε-να γλυ-κό φι-λί... Τό-σο ζη-σα πο-λύ... Φι-λί πού λαχταρούν τὰ χεί-λη...
"Ε-να γλυ-κό φι-λί... Τό-πο νε-σα πο-λύ... "Ε-να φι-λά-κι μυ-ρω-μέ-νο...

Par u-ne nuit d'avril, Au par-fum si sub-til... Comme u-ne ro-se vir-gi-na-le

"Ε-να γλυ-κό φι-λί... Σὲ μιὰ στή-νη τρέ-λη... Στὴ μα-γι-κή νυχτιά τ'Α-πρί-λη.
"Ε-να γλυ-κό φι-λί... Μὲς τὴν καρδιά μι-λῶ... Σὺν ὁ-νει-ρο εὐ-τυ-χι-σμέ-νο...

Un bai-ser en-i-vrant Comme un par-fum violent Un bai-ser plein d'ardente flam-me

"Ε-να γλυ-κό φι-λί... Γε-μῶ-το νοστι-μιά... Πού πάν-τ'α-έ-χαστο θὰ μεί-νη
"Ε-να γλυ-κό φι-λί... Σοῦ φέρ-νει εὐ-τό μουλό... "Ὁ-σα δὲν οὐ-νει οὐτ' ὁ χρό-νος...

Copyright 1931 by Et. Gaetano, Athènes.

Σ. 399 Γ

ΑΝΤΙΠΡΟΪΚΤΗ ΚΑΝΟΝΙΚΗ ΚΑΙ ΕΝΔΕΙΞΗ
ΠΡΩΤΟΥ ΚΑΙ ΕΠΙΤΕΛΟΥΣ ΑΝΤΙΣΤΑΤΕΥΣ

Deux cœurs à l'u-ni-sa-son Bat-tant dans un frisson... Un bai-ser où l'on met son â-me Un doux bai-

"Ε-να θερ-μό φι-λί... που σμί-γει τα κορ-μιά Και κλεβεις μια βραδυά από 'κει-νη "Ε-να φι-
"Ε-να θερ-μό φι-λί... έ-να φι-λί τρελ-λό Πού νοσταλγείς σ'αν εί-σαι μό-νος

rall.

ser; On s'en sou-vient toujours Dans les ins-tants de la moure-se fie-ure... C'est le re-

λί σαν τεί-νε; μια πνο-ή Ξάν θεί-ο του έ-ρω-τα γλυ-κο τρα-γού-δι Εί-ν' έ-να

frain d'u-ne chan-son d'a-mour, C'est le ter-nel en chan-te ment des lé-ures. Un doux bai-

ρό-δο μέ-σα στ'η ζω-ή Εί-ναι τ'ο πιό ω-μορ-φοχλω-μό λου-λού-δι "Ε-να φι-

ser; Le bai-ser des a-mants, Plein de sa-ueur et plein d'i-ures-se... Il nous rap-

λι... σαν τεί-νε; Κά-τι τί Πού πό-θος μέ-σα μας ζυ-πνά-ει... Κά-τι πού

pel - le nos plus chers ser-ments D'une hou-ree chan-te-ressé.

κί'αν ά-κόμα ξε-χας-τ'η Στερνά έα-να-γυρ-νά-ει...

Τι μεγαλύτεροι επιτυχίες της εποχής

Música de BACHICA

Refrain



Bandoneon Arrabalero ΜΑΓΙΚΟ ΒΙΟΛΙ

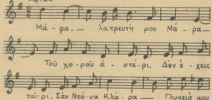


Στίχοι ΠΑΛ ΜΕΝΕΣΡΕΑ

Μόνο εὐ,
Μαγικό μου βιολί,
Ξεγέλας τὸν καμὸ μου
Μία χρυσή
Εὐτυχίας στή-ρή,
Μου χαρίζεις εὐ.

Musik von J Petersbursky

Refrain

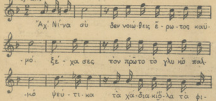


Στίχοι ΠΑΛ ΜΕΝΕΣΡΕΑ

Μάρα λατρεῦ-τή μου Μάρα
Τοῦ χοροῦ ἄστέρι,
Δὲν ἔχεις ταιρι,
Ἐάν Ντόνα Κλῶρα
Γλυκειά μου Μάρα
Με τρελλή λαχτάρα
Ἐάν σὲ βλέπω στὴ σκηνή
Νοιώθω εὐθὺς μὴν ἔδωκα

Musica di JOSÉ MELIN

Refrain

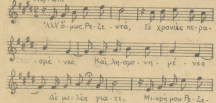


Στίχοι ΠΑΛ ΜΕΝΕΣΡΕΑ

Αἰ, Νίνα εὐ δὲν νοιώθεις ἔρωτος καίριον
ἔχασες τὸν πρῶτο τὸ γλυκὸ παλμό
ῥώτικα τὰ χαδιά κι' ὅλα τὰ φιλιὰ
Ζήτησες λερωμένα σ' ἄλλον ἀγαπῶ.
Μὰ ἔρω ποτὶ μου δὲν ἔχω
Νίνα, ἔκλειο τὸ ρωμιὸ φιλιού,
Θυμὸ σου, τὸ στενὸ.

ΛΟΛΑΣ ΒΟΤΤΗ

Refrain



Ἄλλ' ὄμως Ρεζεντά,
Ἐ χρονίως παραμένει
Καὶ ἀπεμονωμένη
Δὲ μου λές γιατί,
Μικρὴ Ρεζεντά,
"Μὴ βόβιζε το χιόνι"
Μὰ βραδιά δὲ μουίκες ἄντα
Ρεζεντά - Ρεζεντά;

Μουσική Μ.ΘΩΜΑΚΟΥ

Refrain



ΜΗΝ ΑΡΝΗΣΘΗΣ



Στίχοι Μ.ΘΩΜΑΚΟΥ

Μὴν ἀρνῆθῃς τέτοια καρδιά
ὅς πῶς γιὰ σέ τρελλὰ χτυπᾷ
Μὴν ἀρνῆθῃς τέτοια καρδιά
ὅς πῶς γιὰ σέ τρελλὰ χτυπᾷ